

**«Zäme erläbe -  
zäme sy»**

# **Gewerbeausstellung Adelboden**

**17.–19. November 2023  
im Parkhaus Adelboden**



  
**ADELBODEN**  
HANDWERKER- UND  
GEWERBEVEREIN

# SPAR- UND LEIHKASSE FRUTIGEN AG

— Ihre Bank seit 1837 —



**SLF**  
banking

**Spielen Sie mit und gewinnen Sie einen  
messerscharfen Preis!**

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch.**

Dorfstrasse 30 | 3715 Adelboden | 033 672 18 18 | [www.slfrutigen.ch](http://www.slfrutigen.ch)

# «ZÄME SY – ZÄME ERLÄBE»

---

## «Zäme erläbe»...

...ist etwas, das Adelbodner mit ihren Liebsten, aber auch mit Gästen gerne zelebrieren und immer wieder zu glücklichen Momenten verhilft – aber eben oft zu kurz kommt.

Wir Aussteller möchten mit allen Besuchern über Erlebtes «dorfe», dabei unsere nicht verloren gegangene Kreativität, Innovation, Handwerkskunst und Kundennähe im Detail präsentieren – vielleicht erwecken wir gar einen 7-jährigen Wunsch, der erfüllt sein möchte oder ein Aussteller spürt ein Bedürfnis von Ihnen, liebe Besucherinnen und Besucher, welches er neu in Adelboden anbieten kann.

Sind die HGV-Mitglieder doch bestrebt, dass alles vor Ort erstanden oder erledigt werden kann.

Wir Aussteller freuen uns ganz einfach auf alle, ob an den Ständen oder im warmen, gemütlichen Gewerbebeizli bim **«zäme sy»**.

Herzlich willkommen!

*Im Namen des OK*

*Fritz Künzi*





  
**Erlebnisdrogerie**

Adelboden

«Drogerie gemeinsam erleben»

SPIESSAG.COM

# Heja

[he - ja] *Verb, Adjektiv*

Original: Adelboden

*Motivation, Grussformel, Freude,  
Positive Energie, Adelboden*

*Heja steht in unserem Betrieb  
für Motivation und Lebensfreude.  
Tanken auch Sie eine Portion positive  
«Heja-Energie» an unserem Stand!*

STAND  
**NR. 18**

  
**SPIESS**  
ENERGIE + HAUSTECHNIK

  
**BEOSOLAR**  
WÄRME | DACH | SOLAR

# SCHMID KÄSE

Käsespezialitäten – Milchprodukte

Schmid Manfred  
3715 Adelboden  
Tel. 033 673 16 65  
www.schmid-kaese.ch



## ÖFFNUNGSZEITEN

---

Freitag, 17. November	17.00–22.00 Uhr
Samstag, 18. November	14.00–22.00 Uhr
Sonntag, 19. November	11.00– 17.00 Uhr

Eintritt frei – Parkplätze sind signalisiert.

## TOMBOLA

---

Wir freuen uns, euch eine attraktive HGV-Tombola im Wert von über Fr. 30'000.– präsentieren zu dürfen.

Lasst euch überraschen!

## OK GEWERBEAUSSTELLUNG

---

Fritz Künzi, Allround-Garage, OK-Präsident  
Christian Dänzer, Schreinerei Bärtschi, Bauchef  
Andrea Hari, Gebr. Hari AG, Sekretärin  
Dieter Reiter, WASAG Treuhand, Kassier  
Ingrid Spiess, Spiess Metall- & Torbau AG, Tombola  
Tamara Schranz, Schranz Heizungen, Tombola  
Patrick Künzi, Burn Bodenbeläge, HGV-Präsident

**Getränkemarkt – Weinfachgeschäft  
Kaffeerösterei – Brennstoffe**



**Mier wüschte allne ä  
gmüetligi Gwärbusstellig.  
Chömet bi üs verbi u  
versuechet üsa Wy.**

**Adelboden Tel. 033 673 30 30 [www.hariag.ch](http://www.hariag.ch)**



**Schranz**  
Heizanlagen

Schranz Heizanlagen GmbH  
Landstrasse 39  
3715 Adelboden  
079 901 08 16  
schranz-heizanlagen.ch

**Holz · Pellet · Schnitzel**  
**Wärmepumpen · Ölheizungen**

# Kropf Adelboden

**Land Forst Hof Bau Schnee**

*«Wier si da für öch!»*

**Kropf Adelboden AG 3715 Adelboden**  
**Tel. 033 673 30 13**  
**info@kropf-adelboden.ch / kropf-adelboden.ch**



**KERAWerk**  
Wand- und Bodenkeramik



*Wir sind ein  
Platinium-Betrieb!*

**Kerawerk GmbH**  
Landstrasse 52  
3715 Adelboden  
Mobile 079 569 08 04

**Adrian Marcon**  
www.kerawerk.ch  
info@kerawerk.ch



**Bärtschi**

**Schreinerei**

**Küchenbau**

**Innenausbau**



[baertschi-adelboden.ch](http://baertschi-adelboden.ch)

Tel. 033 673 28 28

**Besuchen  
Sie uns  
am Stand **Nr 21****

**AUTO SCHÜPBACH**  
Adelboden

**Elektro  
GYGER**

Adelboden · Frutigen · Reichenbach

# Photo Klopfenstein <sup>AG</sup> S.A. Adelboden

Ansichtskarten Foto

Digitaldruck und Schriften

Tel: 033 673 83 30

Produktepräsentation

Swarovski Samstag 1400-2200



Grosses Bildarchiv, Bildvergrösserungen  
Büro- und Papeteriematerial (Internetshop)

[www.photo-klopfenstein.ch](http://www.photo-klopfenstein.ch)

## Versicherung Vorsorge Vermögen

### Agentur Adelboden

Dorfstrasse 9, 3715 Adelboden

[www.allianz-suisse.ch](http://www.allianz-suisse.ch)

### Ihr Berater: Markus Hari

Tel. 033 673 20 20, Mobile 079 291 30 45

[markus.hari@allianz-suisse.ch](mailto:markus.hari@allianz-suisse.ch)

# Allianz

## «Mobilität zäme erläbe»

Allround-Garage

**KÜNZI**  
3715 Adelboden



**BUCHER**  
municipal

kugelmannt

**Pinoth**

**HOLDER**  
Kärcher Group

**Kommunalmaschinen-Vertretung**

Allround-Garage · 3715 Adelboden · Tel. 033 673 70 80  
[www.allround-garage.ch](http://www.allround-garage.ch) · [kuenzi@allround-garage.ch](mailto:kuenzi@allround-garage.ch)

# «Mobilität zäme erläbe»

Das komplette Auto- und Pneuhaus in Adelboden  
Verkauf und Reparaturen ALLER Automarken



Allround-Garage · 3715 Adelboden · Tel. 033 673 70 80  
[www.allround-garage.ch](http://www.allround-garage.ch) · [kuenzi@allround-garage.ch](mailto:kuenzi@allround-garage.ch)



[afareisen.ch](http://afareisen.ch) | [afabus.ch](http://afabus.ch) | [afataxi.ch](http://afataxi.ch)

 **INTERSPORT**

**OESTER SPORT**

Adelboden

# AKTIVITÄTEN

---

## FREITAG, 17. NOVEMBER 2023

---

### 17.00 / Eingang GWA

Eröffnung der Gewerbeausstellung 2023 durch Barbara Josi, Gewerblerin / Grossrätin Wimmis. Anschliessend Rundgang mit allen geladenen Gästen in Begleitung von Thomas Zimmermann, Gemeinderat Adelboden.

### 20.00 Uhr / Bühne

Modeschau mit Kleidern vom Lasteph Conceptstore und Frisuren von Larissa Jungen, Lasteph Beauty

## SAMSTAG, 18. NOVEMBER 2023

---

### 13.30 – 15.30 Uhr / Turnhalle Adelboden

Verschiedene Kurzreferate am **Energieforum Adelboden** zum Thema Heizungsersatz und Gebäudesanierung «energieeffizient und erneuerbar!» mit den Firmen Licht- und Wasserwerk Adelboden AG, Spiess Energie + Haustechnik AG, Künzi + Knutti AG, Spar- und Leihkasse Frutigen AG und AUE Kanton Bern.

Anschliessend Apéro und Networking. Teilnahme kostenlos. Anmeldung unter [www.lwa.ch/energieforum](http://www.lwa.ch/energieforum)

### 14.00 – 17.00 Uhr / vis-à-vis Tombolastand

Kinderschminken mit der Ludothek Adelboden

### 19.30 Uhr / Bühne

Modeschau mit Kleidern von Heidi Schwarz Couture und Frisuren vom Coiffure Chalet-Team



**Metall- und Torbau AG**

**HÖRMANN KOMPETENZCENTER ★★★**

033 673 88 55

[spiessmetall.ch](http://spiessmetall.ch)

# AKTIVITÄTEN

---

## SONNTAG, 19. NOVEMBER 2023

---

### 11.00 Uhr / Gebr. Hari AG

Kaffeerösten mit der Rösterei Adelboden und Degustation (Stand Nr. 56)

### 14.00 Uhr / Coiffeur Chalet

Vorfrisieren Fantasiefrisur (Stand Nr. 22)

### 14.00 – 17.00 Uhr / vis-à-vis Tombolastand

Kinderschminken mit der Ludothek Adelboden

## WÄHREND DER GANZEN AUSSTELLUNG

---

**Björn Zryd** signiert seinen neuen Bildband «Zeitgenössische Heimatgeschichten» mit 123 Abbildungen (Stand Nr. 13)

**Weindegustation** vom Weinfachgeschäft Hari (Stand Nr. 56)

**Ausstellung «Nachhaltiges Recyclingprojekt Schule Adelboden»** in der Lobby beim Gastronomiebereich  
Am Samstag werden Schülerinnen und Schüler der Oberstufe vor Ort sein.



### WASAG – Ihr Partner für Treuhand und Revisionen in Adelboden und Bern

Wir begleiten Sie auf  
dem Weg in die digitale  
Administration





Dorfstrasse 62  
Tel. 033 673 14 45  
www.aelligsport.ch

# Michel

Bäckerei-Konditorei-Lebensmittel

Hier gewachsen, hier gemahlen, hier gebacken



Bütschi-Chnubla

Chue-Güetzi

Wildstrubeli

Wappen

Unsere Spezialitäten, unsere Leidenschaft, was wir an Backwaren verkaufen, stellen wir auch selbst her!



DACH  
FASSADE  
SOLAR

# Oehrli

Neubau  
Umbau  
Unterhalt

3715 Adelboden  
079 460 03 89  
oehrlidach@bluewin.ch  
www.oehrlidach.ch



# OESTER HOLZ

## Adelboden

... wo Preis und  
Leistung stimmt!

Oester Holz GmbH  
Neuweg 9  
3715 Adelboden

Telefon  
033 673 37 80  
Telefax  
033 673 37 91

**Holzbau | Hoch- und Tiefbau | Forst**

[www.oester-holz.ch](http://www.oester-holz.ch)

# TSCHENTEN *Alp*

## ADELBODEN

Willkommen auf der Tschentalp, dem Ort für Abenteuer,  
Spass und puren Genuss! Ob du wandern, skifahren, schlitteln  
oder einfach die Natur in vollen Zügen geniessen möchtest,  
hier erlebst du unvergessliche Momente in den Bergen.



Tschentenbahnen AG | Bellevuegässli 4 | 3715 Adelboden  
033 673 11 06 | [info@tschentalp.ch](mailto:info@tschentalp.ch) | [tschentalp.ch](http://tschentalp.ch)

**pieren+co ag**



- Generalunternehmung
- Architektur
- Immobilien & Bewertung
- Hoch- & Tiefbau
- Holzbau
- Schreinerei
- Treppen
- Küchen

Alte Strasse 2  
3715 Adelboden

info@pieren.com | pieren.com  
+41 33 673 73 73

**BÄRG  
BIER**

**ds Bier vo hie...**

**CHÖMET  
CHO  
PROBIERÄ!**

**PHOTO  
Gyger  
BUCH & TUCH**

*Kreativität*  
*ms*  
*Laufmeter*

**Gempeler**



**Ihr Fleisch- und Spezialitäten-  
Fachgeschäft in Adelboden**



**Oliver Büschlen**

Versicherungs- und Vorsorgeberater  
T 033 650 70 92  
oliver.bueschlen@mobilier.ch



**Bernhard Hari**

Versicherungs- und Vorsorgeberater  
T 033 535 30 57  
bernhard.hari@mobilier.ch

## Veränderung im Blick:

**Bernhard Hari geht ab  
Frühling 2024 in den  
wohlverdienten Ruhe-  
stand, Oli Büschlen  
übernimmt.**

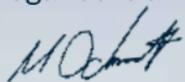
**Büro Adelboden**

Dorfstrasse 34  
3715 Adelboden  
T 033 650 70 80  
spiez@mobilier.ch  
**mobilier.ch**

*die* **Mobilier**

1698465

Elegance is an attitude



Marco Odermatt

# LONGINES



Uhren-Bijouterie  
**Guadalupi**

3715 Adelboden



LONGINES SPIRIT

# FESTWIRTSCHAFT

---

## FREITAG

---

ab 17.00      Restaurationsbetrieb  
ab 20.00      Barbetrieb und Musik mit DJ Sas Cras

## SAMSTAG

---

ab 14.00      Restaurationsbetrieb  
ab 20.00      Barbetrieb und Musik mit DJ Sas Cras

## SONNTAG

---

ab 11.00      Restaurationsbetrieb  
12.00–17.00      Ländlermusik mit dem  
Schwyzerörgeli-Quartett «Vis à Vis»

Kulinarisch werden Sie verwöhnt von:

Hotel Adler, Mister Cordon, Revierhotel, Hotel Steinmattli,  
The Cambrian, Bäckerei Michel, Schmid Käse

**adler**  
ADELBODEN

©  
**MISTER  
CORDON**  
ORIGINAL

**REVIER**

HOTEL  
**STEINMATTLI**  
★★★★

**THE CAMBRIAN**

**Michel**  
Bäckerei-Konditorei-Lebensmittel

**SCHMID KÄSE**  
Käsespezialitäten – Milchprodukte



**Wir wünschen allen eine gemütliche  
Gewerbeausstellung und freuen uns  
auf Ihren Besuch!**

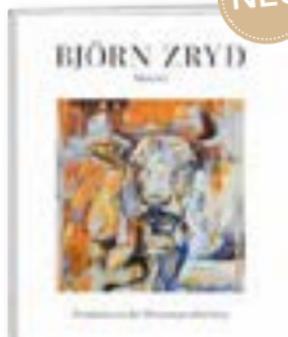


# BUCHPRÄSENTATION

AN DER GEWERBEAUSSTELLUNG

NEU

In Björns «Zeitgenössischen Heimatgeschichten» widerspiegelt sich, was dem Menschen immer mehr abhandenkommt: Ehrlichkeit, Genügsamkeit und Spontaneität. Wer einmal einen Björn-Kuh sieht, vergisst sie nicht mehr und wird ihr immer wieder begegnen. Die Björn-Kuh – Sinnbild für eine Weltanschauung. Die Natur – sie inspiriert Zryd. Zu Geschichten, die er in seinem Atelier mit Pinsel und Farbe festhält. In Holz oder Stein meißelt. Kunsterklärungen mag er nicht. Seine Kunst, sie drückt seine Freude aus. Die Freude am Schaffen. Die Titel seiner Gemälde, seiner Werke: bodenständig, witzig, mit Schalk, manchmal zum Nachdenken. Dieses Buch führt Sie durch Björn Zryds Welt.

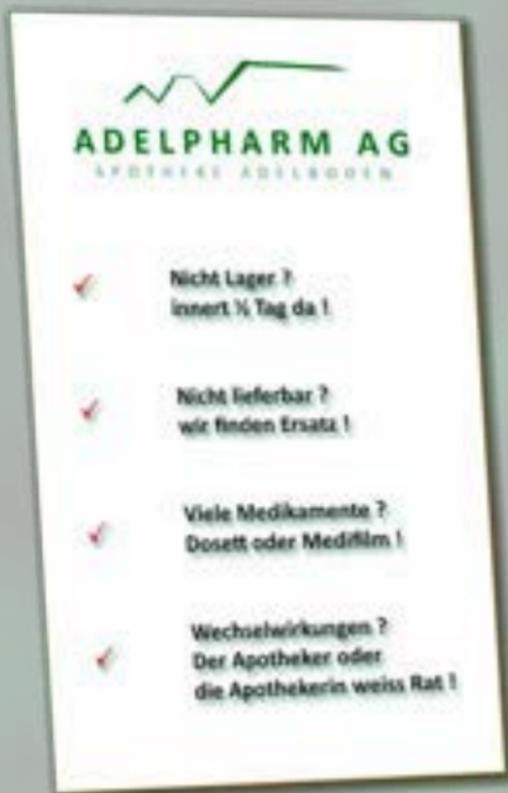


**Ab sofort erhältlich an der Gewerbeausstellung oder im KunstRaum, am Dorfplatz 24, 3715 Adelboden**



Björn Zryd, Malerei.  
©2023, 30 x 35 cm, 144 Seiten  
Mit 123 Abbildungen, CHF 49.–  
ISBN 978-3-03818-513-0

[www.bjoernzryd.ch](http://www.bjoernzryd.ch)





[www.coiffeur-chalet.ch](http://www.coiffeur-chalet.ch) ■ 033 673 05 08



# allenbach ag

Eisenwaren • Haushaltartikel



Arbeitsbekleidung



Werkzeugtaschen

# CYBORUS

S W I T Z E R L A N D



# HD HÄNNI DRUCK

GRAFIK  
BESCHRIFTUNG  
DRUCK

**CHÖMET  
ZUECHI AM  
STAND NR. 39**

Hänni Druck AG • Adelboden



# Wilhelm

B L U M E N

Barbara und Beat Wilhelm-Reber / wilhelm-blumen.ch

**JUNGEN  
DÄCHER**

Ihr Solarspezialist aus der Region



Jungen Dächer | Adelboden  
033 673 46 38 | [jungen-daecher.ch](http://jungen-daecher.ch)



**Wier si Füür u Flamme für öch!**



CH-3715 Adelboden  
Tel. 033 673 16 34

**LASTEPH**

CONCEPTSTORE | INTERIOR | BEAUTY

LASTEPH MODENSHOW AN DER GEWERBEAUSTELLUNG 2023

AM **FREITAG, 20.00 UHR**

PRÄSENTIEREN WIR NORDISCHE MODE VON  
UNSEREM LASTEPH CONCEPTSTORE

# BÜSCHLEN

BIKESPORT & MORE  
bueschlen-bikesport.ch adelboden



## Künzi + Knutti AG

■ Planen ■ Bauen ■ Wohnen

### Gewerbeausstellung Adelboden «zäme erläbe – zäme sy»

Besuchen Sie uns an unserem Stand oder erfahren Sie mehr am Energieforum.

**Samstag, 18. November 2023**

**13.30–15.30 Uhr, Turnhalle Adelboden**

**Heizungersatz und Gebäudesanierung:  
energieeffizient und erneuerbar!**

Teilnahme und Anmeldung Energieforum >

Wir freuen uns auf Sie!



kuenzi-knutti.ch ■ ■ ■

«Härlig willkomme!»



ADELBODEN

**SERVICE-GARAGE MARGELI GmbH**

Landstrasse 100, 3715 Adelboden, info@margeli.ch, 033 673 32 90



**adelbodner**  
MINERAL

# SPRUDELWOHL

**Wir sind eine  
traditionsreiche  
Getränkeherstellerin und  
bieten verschiedenste  
Jobs in einer spannenden  
und dynamischen  
Branche an.**



[adelbodner.ch/ueber-uns/jobs](https://adelbodner.ch/ueber-uns/jobs)



**Wir freuen  
uns auf Ihren  
Besuch!**

## ZÄME ERLÄBE

Zukunft Stromversorgung in Adelboden  
Die Möglichkeiten der Solarenergie  
Neues Kundenportal „myLWA“  
Virtual Reality Attraktion  
Gewinnspiel mit Hauptpreis Elektroscooter

## ZÄME SY

Energieforum in der Turnhalle Adelboden:  
**„Heizungersatz und Gebäudesanierung:  
energieeffizient und erneuerbar!“**  
Exklusiver und kostenloser Fachvortrag  
Samstag, 18.11.2023 | 13.30-15.30 Uhr  
Anmeldung und Details unter:  
[www.lwa.ch/energieforum](http://www.lwa.ch/energieforum)

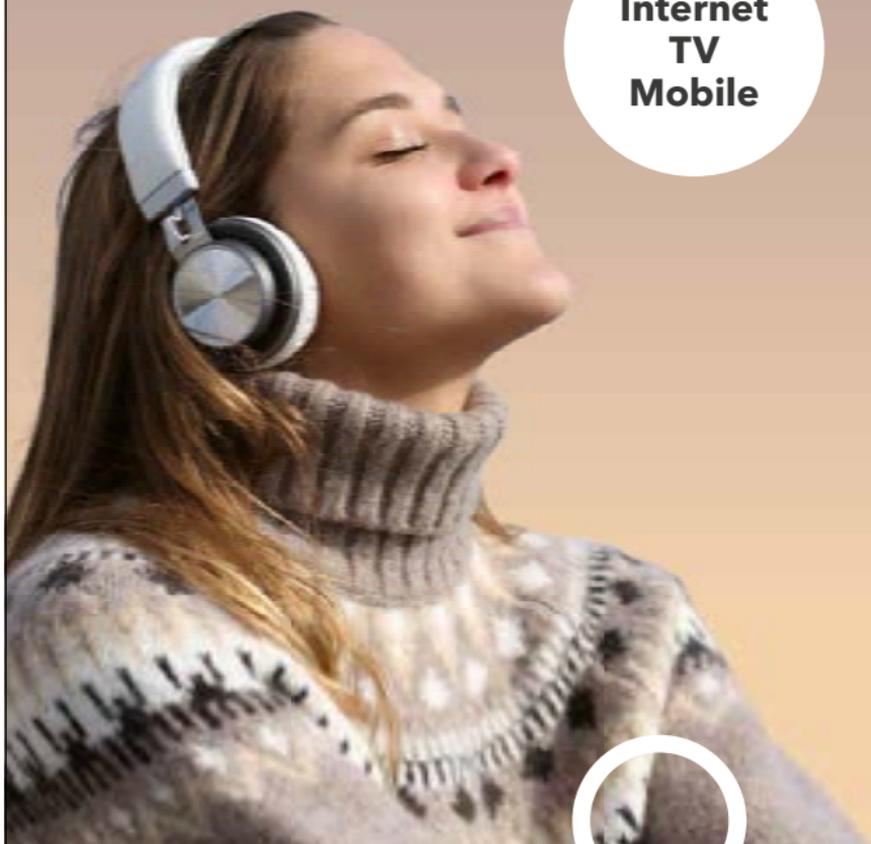


[www.lwa.ch](http://www.lwa.ch)

# SUNRISE UP DAS UPGRADE FÜR DEIN LEBEN

Mit unserem lokalen Partner  
LWA erreichen wir Grossartiges -  
für deine Träume.

**Internet  
TV  
Mobile**



**LWA**

**Sunrise**

Freizeit- und Sportarena Adelboden	1
Adelboden Tourismus	2
Skiweltcup Adelboden AG	2
Schweizer Skischule Adelboden	2
Alpenschule Adelboden Kandersteg	2
Bergbahnen Adelboden-Lenk AG	3
Allianz Suisse	4
Spiess Metall- und Torbau AG	5
Schreinerei Bärtschi	6
Josi GmbH	7
SKS Architekten AG	8
Mineralquellen Adelboden AG	9
Aellig Sport	10
Die Mobiliar	11
Bäckerei Michel	12
Björn Zryd	13
Holzbau Burn / Burn & Künzi AG	14
Oester Sport	15
Metzgerei Gempeler	16
Guadalupi Uhren/Bijouterie	17
Spiess Energie- und Haustechnik AG	18
Pieren + Co. AG	19
Dänzer Getränke	20
Auto Schüpbach	21
Coiffeur Chalet	22
Baumann Malerei	23
Licht- und Wasserwerk Adelboden AG	24
Kerawerk GmbH	25
Künzi und Knutti AG	26
Schmid Käse	27
Raiffeisenbank Frutigland	28
Büschlen Bikesport & more	29
Kropf Adelboden AG	30
Photo Gyger / Bärig Bier	31
Wilhelm Blumen	32
Adelpharm AG	33
Allround-Garage Künzi	34
Crazy Sports Ltd.	35
AFA Bus AG	36
Allenbach AG	37

# AUSSTELLER

STAND-NR.

Schuhhaus Brunner	38
Hänni Druck AG	39
WASAG Treuhand	40
ka! Gestaltung	41
Erlebnisdrogerie Adelboden	42
Spar- und Leihkasse Frutigen AG	43
2B & Partner	44
Bäckerei Oester	45
Oester Holz GmbH	46
Tschentenbahnen AG	47
Photo Klopfenstein	48
Jungen Dächer	49
Lasteph Conceptstore   Beauty	50
Service Garage Margeli GmbH	51
Elektro Gyger	53
Schranz Heizanlagen GmbH	54
Oehrli Dach	55
Gebr. Hari AG	56





Wir wünschen allen  
Besuchern eine gemütliche  
Gewerbeausstellung!

**CRAZY SPORTS LTD**

**3715 ADELBODEN ☎ 033 673 30 00**



**ARENA**

FREIZEIT UND SPORT ADELBODEN

Spiel  
Sport  
**SPASS**  
AM STAND  
**NR. 1**

EISHOCKEY  
EISKUNSTLAUF  
EISSTOCK  
CURLING  
BOWLING . BAR  
KLETTERN . BOULDERN  
ESCAPE-ROOM  
EVENTLOKAL  
**ARENA-ADELBODEN.CH**

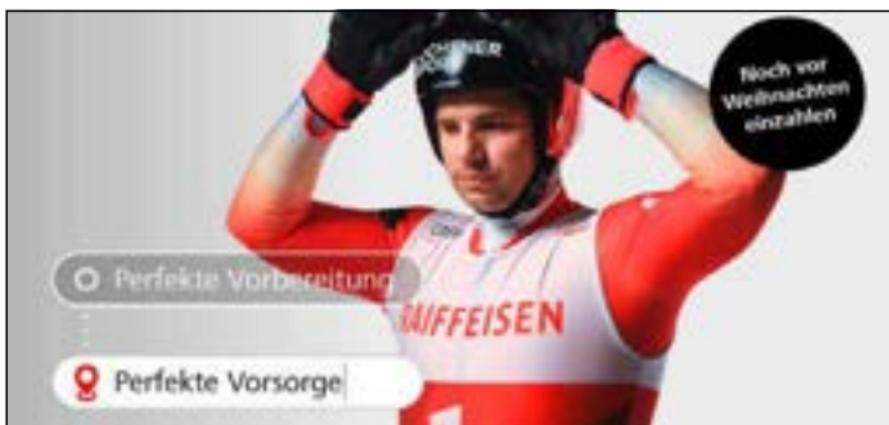
  
**ADELBODEN**

**UELI+ESTHER  
OESTER**

Feinbäckerei  
Lebensmittel  
Früchte+Gemüse

Bodenstrasse 38





# Immobilien



**VERKAUF**



**VERWALTUNG**



**BEWERTUNG**



IHR PARTNER

**HANSJÜRIG JOSI**

**2B & Partner**   
www.2b-partner.ch

Ausserschwandstr. 59a Hauptstrasse 34  
3715 Adelboden 3713 Reichenbach

032 510 76 00  
info@2b-partner.ch  
www.2b-partner.ch



IHR PARTNER

**DANIEL JOSI**

**Für jeden Durst das richtige Getränk**

**DÄNZER**  
Getränke · Landesprodukte

➤ **Weine · Spirituosen · Festmaterial**

**Adelboden Landstrasse 33 Tel. 033 673 19 65**



Stämpfli

Knapp

Schmid

ARCHITEKTEN AG

Seftigenstrasse 57  
3000 Bern 14

Tel. +41 (0) 31 352 77 46  
info@aks-architekten.ch

[www.aks-architekten.ch](http://www.aks-architekten.ch)

# SHAPE YOUR STYLE!



**SKI ❄️ SNOWBOARD ❄️ LANGLAUF ❄️ TELEMARCK**

**Schweizer Skischule Adelboden**

Dorfstrasse 23 | CH-3715 Adelboden | T +41 33 673 80 90  
skischule@adelboden.ch | [www.skischule-adelboden.ch](http://www.skischule-adelboden.ch)

**6—7 JANUAR 24**  
**68. AUDI FIS SKI WELTCUP**



**ADELBODEN**  
**CHUENIS**



bauen mit **BURN**

**Wir gehen  
durch die Decke!**

**burnag.ch**